

INHALT

Kurzer Abriss der Geschichte des Lateins	7
Zur Metrik.....	7
Auswahl einiger Tropen, Figuren und sonstiger Stilmittel bzw. Fachausdrücke.....	8
Modul 1: Heiteres und Hintergründiges	9
1.1 Antike „Seitenhiebe“ auf menschliche Schwächen (Martial, Epigramme).....	10
1.2 Tierische Anekdoten aus dem Mittelalter (Poggio Bracciolini, Liber facetiarum 148; 36)	12
1.3 Kaiser Augustus und seine Vogelsammlung (Macrobius, Saturnalia 2, 4, 29 – 30).....	14
1.4 Kaiser Augustus und seine Tochter Julia (Macrobius, Saturnalia 2, 5, 4 – 6)	16
1.5 Bestrafte Neugier (Aulus Gellius, Noctes Atticae 1, 23)	18
1.6 Ein satirischer Brief an einen Lehrer (Epistolae virorum obscurorum 2, 21)	20
1.7 Schülersorgen (Erasmus von Rotterdam, Familiarium colloquiorum Formulae: Euntes in ludum)	22
1.8 Der Berufsstand des Lehrers aus der Sicht eines Humanisten (Erasmus von Rotterdam, Laus stultitiae).....	24
1.9 Ein Schüler sucht Hilfe beim Teufel (Caesarius von Heisterbach, Libri miraculorum 2, 22).....	26
1.10 Schwarzer Humor: Die Geschichte vom Unglücksboten (Petrus Alfonsi, Disciplina clericalis 25)	28
1.11 Eine ebenso bahnbrechende wie gefährliche Erfindung (Gesta Romanorum 44)	30
1.12 Böser Wolf und Unschuldslamm (Phaedrus 1, 1).....	32
Fortsetzung 1.12: Rezeptionsbeispiele zu Phaedrus 1, 1	34
1.13 Der schlaue Fuchs – nicht immer erfolgreich (Phaedrus 1, 13 und 4, 3)	36
1.14 Weitere Fabeln mit dem Fuchs in der Hauptrolle (Odo von Cherington 70 und 49).....	38
1.15 Ein Frosch und sein großes Vorbild (Odo von Cherington 62; Phaedrus 1, 24)	40
1.16 Die Fabel von Stadtmaus und Feldmaus (Horaz, Sermones 2, 6, 79 – 87; 90 – 117)	42
Fortsetzung 1.16: Die Fabel von Stadtmaus und Feldmaus	44
1.17 Eine Maus auf Freiersfüßen (Odo von Cherington 63; Phaedrus 4, 24).....	46
1.18 Anpassung oder nicht? I: Der Greis und der Esel (Francesco Petrarca, Rerum memorandarum libri 16, 13, 2 – 3)	48
1.19 Anpassung oder nicht? II: Der Affenkönig (Aesopus Latinus 78 und Phaedrus, App. 24)	50
1.20 Von echten und falschen Feunden I: Der Araber und sein Sohn (Petrus Alfonsi, Disciplina clericalis 1).....	52
1.21 Von echten und falschen Feunden II: Die Parabel von der Vogelmutter (Aulus Gellius, Noctes Atticae 2, 29).....	54
Fortsetzung 1.21: Die Parabel von der Vogelmutter.....	56
Tipps zum Weiterlesen	58
Modul 2: Mythos und Rezeption	59
2.1 Die biblische Welterschöpfung im Vergleich zu heidnischen Vorstellungen (Hieronymus, Vulgata, Genesis 1, 1 – 5; 1, 26 – 31)	60
2.2 Die Erschaffung des Menschen: Prometheus (Hygin, Fabulae 143 und 144).....	62
2.3 Heroen I: Abstammung und Jugend des berühmten Helden Herkules (Boccaccio, Genealogia deorum gentilium 13, 1)	64
2.4 Der Tod des Herkules (Hygin, Fabulae 34 und 36)	66
2.5 Heroen II: Theseus und der Minotaurus (Hygin, Fabulae 41 – 43).....	68
2.6 Hybris I: Dädalus und Ikarus (Ovid, Metamorphosen 8, 185 – 190; 193 – 206; 208 – 235).....	70
Fortsetzung 2.6: Dädalus und Ikarus.....	72
Fortsetzung 2.6: Dädalus und Ikarus.....	74
2.7 Hybris II: Latona und die lykischen Bauern (Ovid, Metamorphosen 6, 348 – 381)	76
Fortsetzung 2.7: Latona und die lykischen Bauern.....	78

2.8	Der Sänger als Opfer von Neid und Missgunst I: Arion (Aulus Gellius, Noctes Atticae 16, 19).....	80
	Ergänzungstext I: Arion (Ovid, Fasti 2, 93 – 100; 103 – 108; 111 – 116).....	82
	Ergänzungstext II: Der Delphin als Freund des Menschen (C. Plinius Secundus, Epistulae 9, 33, 2 – 6; 9 – 10).....	84
2.9	Der Sänger als Opfer von Neid und Missgunst II: Simonides (M. Tullius Cicero, De oratore 2, 86, 351 – 352).....	86
2.10	Der Sänger als Opfer von Neid und Missgunst III: Ibykus (Erasmus von Rotterdam, Adagia 822).....	88
	Ergänzungstext: Der Jude und die Rebhühner (Anonymi Avianicae Fabulae 51).....	90
2.11	Das Urteil des Paris (Hygin, Fabulae 64).....	92
2.12	Die Griechen erobern Troja (Heyne, Argumentum Aeneidos liber 2).....	94
2.13	Das Trojanische Pferd (Vergil, Aeneis 2, 13 – 32; 41 – 49).....	96
	Fortsetzung 2.13: Das Trojanische Pferd.....	98
2.14	Die Gründung Roms (Titus Livius, Ab urbe condita libri 1, 6, 3 – 7, 3 und Annaeus Florus, Epitoma 1, 1) .	100
	Ergänzungstext: Die Gründungssage Roms in augusteischer Sicht (Ovid, Fasti 4, 817 – 820; 835 – 846) ..	102
2.15	Eine Sage aus der Zeit der Völkerwanderung: Alboin und Rosemund (Paulus Diaconus, Historia Langobardorum 1, 17 und 2, 28).....	104
	Tipps zum Weiterlesen.....	106
Modul 3: Liebe, Lust und Leidenschaft.....		107
3.1	Geflügelte Worte rund um das Thema „Liebe“ (Zitate berühmter Autoren).....	108
3.2	Verschmähte Liebe im Mythos I: Narziss und Echo (Ovid, Metamorphosen 3, 370 – 401).....	110
	Fortsetzung 3.2: Narziss und Echo.....	112
3.3	Verschmähte Liebe im Mythos II: Apoll und Daphne (Hygin, Fabulae 103 und Ovid, Metamorphosen 1, 502 – 515; 515 – 524; 543 – 552; 557 – 559).....	114
	Fortsetzung 3.3: Apoll und Daphne.....	116
3.4	Liebe ohne Rücksicht auf Verluste I: Lucretia (Gesta Romanorum 135).....	118
3.5	Liebe ohne Rücksicht auf Verluste II: Marina (Jacobus de Voragine, Legenda aurea, De sancta Marina virgine).....	120
3.6	Jupiters Affären und ihre Folgen: Europa (Hygin, Fabulae 178).....	122
3.7	Berühmte Liebespaare – unerfüllte Liebe mit tragischen Folgen I: Pyramus und Thisbe (Ovid, Metamorphosen 4, 93 – 110; 119 – 120; 142 – 158; 162 – 164; 166).....	124
	Fortsetzung 3.7: Berühmte Liebespaare – unerfüllte Liebe mit tragischen Folgen I.....	126
3.8	Berühmte Liebespaare – unerfüllte Liebe mit tragischen Folgen II: Orpheus und Eurydike (Ovid, Metamorphosen 10, 17 – 39).....	128
3.9	Berühmte Liebespaare – unerfüllte Liebe mit tragischen Folgen III: Dido und Äneas (Heyne, Argumentum Aeneidos liber 4).....	130
3.10	Erfolgversprechende Ratschläge für „echte Männer“ (Ovid, Ars amatoria 1, 509 – 524).....	132
3.11	Schäferstündchen I: Corinna (Ovid, Amores 1, 5).....	134
3.12	Schäferstündchen II: Photis (Lucius Apuleius, Metamorphoses oder Asinus aureus 2, 10 und 17).....	136
3.13	Schäferstündchen III: Elsula (Konrad Celtis, Ad Venerem et ad Elsulam Noricam, Ode 2, 5).....	138
3.14	Liebesgedichte I: Catull und Lesbia, Teil 1 (Catull, carmina 5; 70; 85).....	140
3.15	Liebesgedichte I: Catull und Lesbia, Teil 2 (Catull, carmina 72 und 8).....	142
3.16	Liebesgedichte II: Er will mehr und nur das Eine (Petrus Blesensis, Carmina Burana 72 und Johannes Secundus, Basia 14).....	144
3.17	Die Rolle der Frau – Ideal und Realität I: Konservative Auffassungen (Valerius Maximus, Facta et dicta memorabilia 6, 1, 4; 6, 7, 1 und 6, 3, 12).....	146
3.18	Die Rolle der Frau – Ideal und Realität II: Frauen demonstrieren für die Aufhebung eines Gesetzes (Titus Livius, Ab urbe condita libri 34, 1 – 3; 34, 8).....	148
3.19	Die Rolle der Frau – Ideal und Realität III: Die Frau als ebenbürtige Partnerin (C. Plinius Secundus, Epistulae 6, 7 und 7, 5).....	150
3.20	Eheliche Pflichten – Probleme in der Hochzeitsnacht (Poggio Bracciolini, Liber facetiarum 150).....	152
	Tipps zum Weiterlesen.....	154

Modul 4: Latein und Europa	155
4.1 Europa und der Orient in der Antike	156
4.1.1 Der Kampf der Griechen um ihre staatliche Unabhängigkeit (Justin, Historiarum Philippicarum Epitoma 2, 12)	156
4.1.2 Der Trick des Themistokles (Justin, Historiarum Philippicarum Epitoma 2, 12)	158
4.1.3 Das weitere Schicksal des Themistokles (Cornelius Nepos, Themistocles 9, 10)	160
4.1.4 Die Schlacht bei Issos (Justin, Historiarum Philippicarum Epitoma 11, 9)	162
4.1.5 Alexander und die Familie des Darius (Justin, Historiarum Philippicarum Epitoma 11, 9)	164
4.1.6 Krieg oder Frieden? (Justin, Historiarum Philippicarum Epitoma 11, 12)	166
4.1.7 Die Seeschlacht bei Actium (Paulus Diaconus, Historia Romana 7, 6 – 7)	168
Ergänzungstext: Kleopatra und Marc Anton (Charles F. Lhomond, De viris illustribus urbis Romae a Romulo ad Augustum)	170
4.2 Christentum und Abendland von der Antike zum Mittelalter	172
4.2.1 Die Schlacht an der Milvischen Brücke (Lactantius, De mortibus persecutorum 44)	172
4.2.2 Konstantin – der erste christliche Kaiser (Jacobus de Voragine, Legenda aurea, Historia de Sancto Silvestro)	174
4.2.3 Der Hunnenkönig Attila begegnet Papst Leo (Paulus Diaconus, Historia Romana 14, 12 – 13)	176
4.2.4 Die Taufe des Frankenkönigs Chlodwig (Gregor von Tours, Historiae Francorum 2, 31)	178
4.2.5 Die Unterwerfung und Christianisierung der Sachsen (Einhard, Vita Caroli Magni 7)	180
4.2.6 Karl der Große – ein guter Schüler? (Einhard, Vita Caroli Magni 25)	182
4.2.7 Karl der Große wird zum Kaiser gekrönt (Einhard, Vita Caroli Magni 27 – 28)	184
4.2.8 Die Straßburger Eide (Nithard, Historiarum libri 3, 5)	186
4.3 Europa und die nichtchristliche Welt im Mittelalter	188
4.3.1 Der Papst ruft zum 1. Kreuzzug auf (Gesta Francorum 1, 1)	188
4.3.2 Die Kreuzritter erobern Jerusalem (Gesta Francorum 10, 38)	190
4.3.3 Die Tataren verwüsten Russland (Mathias de Miechow, Tractatus de duobus Sarmatiis 1, 1, 3)	192
4.3.4 Die Tataren dringen nach Mitteleuropa vor (Mathias de Miechow, Tractatus de duobus Sarmatiis 1, 1, 4)	194
4.3.5 Die Sitten der Tataren (Johannes de Plano Carpini, Libellus historicus 4)	196
4.3.6 Marco Polo beschreibt die Sommerresidenz des Kublai Khan (Marcus Paulus, De condicionibus et consuetudinibus orientalium 1, 46)	198
4.4 Europa inventrix – Europäer entdecken und erkunden die Welt	200
4.4.1 Die Germanen und ihre Lebensweise (C. Iulius Caesar, Commentarii de bello Gallico 6, 21 – 22)	200
Ergänzungstext: Die Germanen und ihre Lebensweise (P. Cornelius Tacitus, Germania 17 und 20)	202
4.4.2 Europäer entdecken Amerika I: Christoph Kolumbus (Christoph Kolumbus, De insulis nuper inventis epistula)	204
4.4.3 Europäer entdecken Amerika II: Amerigo Vespucci (Amerigo Vespucci, Mundus novus)	206
4.4.4 Europäer entdecken und besuchen Indien (Georg Christoph Fernberger, Reisetagebuch)	208
4.4.5 Ein steirischer Diplomat berichtet von der russischen Kälte (Sigmund von Herberstein, Rerum Moscoviticarum Commentarii)	210
4.5 Austria Latina	212
4.5.1 Erwähnungen „Österreichs“ in der römischen Literatur	212
4.5.2 Latein auf Stein: Inschriften als archäologische Zeugnisse	214
4.5.3 Die erste Nennung des Namens Österreich in einer Schenkungsurkunde Kaiser Ottos III. an das Bistum Freising (1. 11. 996) (Monumenta Germaniae Historica Diplomata 2, 2, Nr. 232)	216
4.5.4 Die Erhebung Österreichs zum Herzogtum und seine Vereinigung mit dem Herzogtum Steiermark (Privilegium minus: Monumenta Germaniae Historica Diplomata 1, Nr. 151; Georgenberger Handfeste: Urkundenbuch der Babenberger, Nr. 65)	218
4.5.5 Über mittelalterliche Klostergründungen in Österreich: zwischen Wahrheit und Legende (Hieronymus Pez, Scriptores rerum Austriacarum S. 639 und 643)	220
4.5.6 Die Gründung der Wiener Universität durch Rudolf IV. am 12. 3. 1365 (Stiftsbrief der Wiener Universität)	222
Tipps zum Weiterlesen	224